

**Coffee Queen rengöringspulver för
espressomaskiner**

Materialnr. 0056

Sidan:

1 av 7

AVSNITT 1: Namnet på ämnet/blandningen och bolaget/företaget**1.1 Produktbeteckning**

Handelsnamn: Coffee Queen rengöringspulver för espressomaskiner

1.2 Relevanta identifierade användningar av ämnet eller blandningen och användningar som det avråds från

Generell användning: Rengöringsmedel

1.3 Närmare upplysningar om den som tillhandahåller säkerhetsdatablad

Företagets namn: IBEDA-CHEMIE Klaus P. Christ GmbH
Adress/Boxnr.: Am Eichelgärtchen 32
Postnr, ort: 56283 Halsenbach
Tyskland
E-post: info@ibeda-chemie.com
Telefonnr.: +49 (0)6747-9501-0
Faxnr.: +49 (0)6747-9501-11
Informationsansvarig avd.: Herr Dohmann, Telefonnr.: +49 (0)6747-9501-16

1.4 Telefonnummer för nödsituationer

Giftinformationscentralen, Sverige
Telefonnr.: 08-331231
Larmnummer Akut: Telefon 112

AVSNITT 2: Farliga egenskaper**2.1 Klassificering av ämnet eller blandningen****Klassificering enligt EG-förordning 1272/2008 (CLP)**

Eye Irrit. 2; H319 Orsakar allvarlig ögonirritation.

2.2 Märkningsuppgifter**Märkning (CLP)**

Signalord:

Varning

Faroangivelser:

H319 Orsakar allvarlig ögonirritation.

Skyddsangivelser:

P102 Förvaras oåtkomligt för barn.

P264

Tvätta händerna och ansiktet grundligt efter användning.

P280

Använd skyddshandskar/skyddskläder/ögonskydd/ansiktsskydd.

P305+P351+P338

VID KONTAKT MED ÖGONEN: Skölj försiktigt med vatten i flera minuter.

Ta ur eventuella kontaktlinser om det går lätt. Fortsätt att skölja.

P337+P313

Vid bestående ögonirritation: Sök läkarhjälp.

2.3 Andra faror

Inga nämnvärda risker.

Resultat av PBT- och vPvB-bedömningen:

Inga data tillgängliga

**Coffee Queen rengöringspulver för
espressomaskiner**

Materialnr. 0056

Sidan:

2 av 7

AVSNITT 3: Sammansättning / information om beståndsdelar

3.1 Ämnen: inte tillämplig

3.2 Blandningar

Farliga komponenter:

Beståndsdel	Beteckning	Innehåll	Klassificering
EG-nr 207-838-8 CAS 497-19-8	Natriumkarbonat	20 - 40 %	Eye Irrit. 2; H319.
REACH 01-2119457026-42-xxxx EG-nr 201-069-1 CAS 77-92-9	Citronsyra, vattenfri	< 10 %	Eye Irrit. 2; H319.
EG-nr 272-219-1 CAS 68784-08-7	Dinatrium-cocamido-MEA- sulfosuccinat	< 3 %	Skin Irrit. 2; H315. Eye Dam. 1; H318.

Fullständig ordalydelse av H- och EUH-angivelser: se avsnitt 16.

AVSNITT 4: Åtgärder vid första hjälpen**4.1 Beskrivning av åtgärder vid första hjälpen**

Vid inandning:	Sörj för frisk luft. Vid besvär sök läkare.
Vid hudkontakt:	Vid kontakt med huden, tvätta genast noggrant med vatten. Byt indränkta kläder. Vid hudirritation rådfråga läkare.
Ögonkontakt:	Spola omedelbart ögonen under rinnande vatten i 10-15 minuter med öppna ögonlock. Konsultera därefter ögonläkare.
Förtäringen:	Spola ur munnen och drick därefter mycket vatten. Drick vatten om och om igen. Framkalla inte kräkning. Kontakta läkare.

4.2 De viktigaste symptomen och effekterna, både akuta och fördröjda

Orsakar allvarlig ögonirritation.
Kan irritera huden lokalt på känsliga personer.

4.3 Angivande av omedelbar medicinsk behandling och särskild behandling som eventuellt krävs

Symptomatisk behandling.

AVSNITT 5: Brandbekämpningsåtgärder**5.1 Släckmedel**

Lämpliga släckmedel: Produkten är inte brännbar. Släckningen riktas därför mot omgivningen.

5.2 Särskilda faror som ämnet eller blandningen kan medföra

Farliga ångor kan uppstå vid brand i omgivningen.
Vid brand kan frigöras: svaveloxider, kolmonoxid och koldioxid.

5.3 Råd till brandbekämpningspersonal

Speciell skyddsutrustning för brandmän:

Använd inbyggd andningsapparat. Använd lämpliga skyddskläder.

Ytterligare information:

Se till att inte släckningsvattnet sipprar in i ytvattnet eller grundvattnet.

**Coffee Queen rengöringspulver för
espressomaskiner**

Materialnr. 0056

Sidan:

3 av 7

AVSNITT 6: Åtgärder vid oavsiktliga utsläpp**6.1 Personliga skyddsåtgärder, skyddsutrustning och åtgärder vid nödsituationer**

Undvik kontakt med huden och ögonen. Undvik dammbildning. Undvik inandning av damm. Använd lämpliga skyddskläder. Anordning för sköljning av ögonen hålles i beredskap.

6.2 Miljöskyddsåtgärder

Undvik inträngande i jordmån, vattendrag eller avloppsrör.

6.3 Metoder och material för inneslutning och sanering

Tas upp torrt, fraktas i lämpliga behållare till tillåten tipp. Rengöring efteråt.

6.4 Hänvisning till andra avsnitt

För mer information se avsnitt 8 och 13.

AVSNITT 7: Hantering och lagring**7.1 Skyddsåtgärder för säker hantering**

Råd om säker hantering: Undvik kontakt med ögonen, huden och kläderna. Undvik inandning av damm. Använd lämpliga skyddskläder.

Tvätta händerna före raster och efter arbetet

Försiktighetsåtgärder mot brand och explosion:

ej brännbart

7.2 Förhållanden för säker lagring, inklusive eventuell oförenlighet

Krav på lagerutrymme och behållare:

Förpackningen förvaras torrt. Förpackningen förvaras väl tillsluten på väl ventilerad plats.

Råd om samförvaring: Undvik kontakt med lättmetaller och syror .

7.3 Specifik slutanvändning

Ingen information tillgänglig.

AVSNITT 8: Begränsning av exponeringen/personligt skydd**8.1 Kontrollparametrar**

Yrkeshygieniska gränsvärden:

Typ	Gränsvärde
Sverige: NGV	10 mg/m ³ Dammgränsvärde inhalerbar fraktion
Sverige: NGV	5 mg/m ³ Dammgränsvärde respirabel fraktion

8.2 Begränsning av exponeringen

Vid arbetsplats och lager skall sörjas för god vädring (in- och utluft)

Får inte komma i beröring med lättmetall.

Undvik dammbildning. Frisläppt damm sugts ut där det uppstår.

Personligt skydd**Begränsning av exponeringen på arbetsplatsen**

Andningsskydd: Vid dammbildning skall munskydd användas.

Handskydd: Skyddshandskar enligt EN 374.

Handskmaterial: Nitrilgummi - Lagertjocklek: 0,11 mm.

Genombrottsid: >480 min.

Tillverkarens uppgifter om skyddshandskarnas porositet och genombrottsider skall beaktas.

**Coffee Queen rengöringspulver för
espressomaskiner**

Materialnr. 0056

Sidan:

4 av 7

Ögonskydd:	Tättslutande skyddsglasögon enligt EN 166.
Kroppsskydd:	Använd lämpliga skyddskläder.
Allmänna skydds- och hygienåtgärder:	Undvik inandning av damm. Undvik kontakt med ögonen, huden och kläderna. Byt indränkta kläder. Anordning för sköljning av ögonen hålles i beredskap. Efter avslutad arbete tvättas händerna och ansiktet. Tvätta händerna före raster och efter arbetet

AVSNITT 9: Fysikaliska och kemiska egenskaper**9.1 Information om grundläggande fysikaliska och kemiska egenskaper**

Utseende:	Form: Pulver Färg: vit
Lukt:	luktfri
Luktgräns:	Inga data tillgängliga
pH-värde:	vid 10%: 10 - 11
Smältpunkt/frys punkt:	Inga data tillgängliga
Initial kokpunkt och kokpunktsintervall:	Inga data tillgängliga
Flampunkt/flamintervall:	ej indicerad
Avdunstningshastighet:	Inga data tillgängliga
Brandfarlighet:	Inga data tillgängliga
Explosionsgränser:	LEL (Nedre explosionsgräns): ej indicerad UEL (Övre explosionsgräns): ej indicerad
Ångtryck:	Inga data tillgängliga
Ångdensitet:	Inga data tillgängliga
Densitet:	Inga data tillgängliga
Löslighet i vatten:	löslig
Fördelningskoefficient: n-oktanol/vatten:	Inga data tillgängliga
Självtändningstemperatur:	Inga data tillgängliga
Termisk nedbrytning:	Inga data tillgängliga
Viskositet, kinematisk:	Inga data tillgängliga
Explosiva egenskaper:	Inga data tillgängliga
Oxiderande egenskaper:	Inga data tillgängliga

9.2 Annan information

Skrymdensitet:	vid 20 °C: 750 - 800 kg/m ³
----------------	--

AVSNITT 10: Stabilitet och reaktivitet**10.1 Reaktivitet**

Se 10.3

10.2 Kemisk stabilitet

Produkten är stabil vid normala lagringsförhållanden.

10.3 Risken för farliga reaktioner

Ingen farlig reaktion vid hantering och lagring enligt föreskrifterna.

Coffee Queen rengöringspulver för espressomaskiner

Materialnr. 0056

Sidan:

5 av 7

10.4 Förhållanden som skall undvikas

Inga data tillgängliga

10.5 Oförenliga material

Undvik kontakt med lättmetaller och syror .

10.6 Farliga sönderdelningsprodukter

Farliga ångor kan uppstå vid brand i omgivningen.

Vid brand kan frigöras: svaveloxider, kolmonoxid och koldioxid.

Termisk nedbrytning:

Inga data tillgängliga

AVSNITT 11: Toxikologisk information

11.1 Information om de toxikologiska effekterna

Toxikologiska verkningar: Uttalanden är baserat på de enstaka komponenternas egenskaper. För produkten föreligger inga toxikologiska fakta.

Akut toxicitet (oral): Kriterierna för klassificering kan på grundval av tillgängliga data inte anses vara uppfyllda.

ATEmix (beräknad): ≥ 5000 mg/kg.

Uppgift om Natriumkarbonat:

LD50 Råtta, oral: 4090 mg/kg.

Uppgift om Citronsyra, vattenfri:

LD50 Råtta, oral: 11700 mg/kg.

Akut toxicitet (dermal): Kriterierna för klassificering kan på grundval av tillgängliga data inte anses vara uppfyllda.

ATEmix (beräknad): ≥ 5000 mg/kg.

Uppgift om Citronsyra, vattenfri:

LD50 Råtta, dermal: >2000 mg/kg.

Akut toxicitet (inhalativ): Kriterierna för klassificering kan på grundval av tillgängliga data inte anses vara uppfyllda.

ATEmix (beräknad): ≥ 5 mg/mL.

Uppgift om Natriumkarbonat:

Råtta, inhalativ: 2,3 mg/L/2 h.

Frätande/irriterande på huden: Kriterierna för klassificering kan på grundval av tillgängliga data inte anses vara uppfyllda.

Milt irriterande

Ögonskador/-irritation: Eye Irrit. 2; H319 = Orsakar allvarlig ögonirritation.

Luftvägssensibilisering: Uppgifter saknas.

Hudsensibilisering: Uppgifter saknas.

Mutagenitet i könsceller/Genotoxicitet: Uppgifter saknas.

Carcinogenicitet: Uppgifter saknas.

Reproduktionstoxicitet: Uppgifter saknas.

Effekter på eller via amning: Uppgifter saknas.

Specifik målorgantoxicitet (engångsexposition): Uppgifter saknas.

Specifik målorgantoxicitet (upprepad exponering): Uppgifter saknas.

Fara vid aspiration: Uppgifter saknas.

Annan information:

Skadeverkan genom förändring av pH-värde

AVSNITT 12: Ekologisk information

12.1 Toxicitet

Akvatotoxicitet: Skadegörande inverkan på vattenorganismer genom förändring av pH-värdet.

12.2. Persistens och nedbrytbarhet

Övrig information: Inga data tillgängliga

12.3 Bioackumuleringsförmåga

Fördelningskoefficient: n-oktanol/vatten:
Inga data tillgängliga

12.4 Rörlighet i jord

Inga data tillgängliga

12.5 Resultat av PBT- och vPvB-bedömningen

Inga data tillgängliga

12.6 Andra skadliga effekter

Allmän information: Produkten får inte släppas ut i vattendrag utan förbehandling (biologiskt reningsverk).
Undvik inträngande i jordmån, vattendrag eller avloppsrör.

AVSNITT 13: Avfallshantering

13.1 Avfallsbehandlingsmetoder

Produkt

Avfallsnyckelkod: 07 06 08* = Avfall från tillverkning, formulering, distribution och användning av fetter, smörjmedel, såpa, rengöringsmedel desinfektionsmedel och kosmetika
* = Bevis på bortskaffning skall tillhandahållas.

Rekommendation: Bortskaffa avfallet enligt tillämplig lagstiftning.
Ringa mängder: Späd ut med mycket vatten.

Förorenade förpackningar

Avfallsnyckelkod: 15 01 02 = Plastförpackningar

Rekommendation: Bortskaffa avfallet enligt tillämplig lagstiftning. Icke förorenade förpackningar kan återanvändas.

AVSNITT 14: Transportinformation

14.1 UN-nummer

ADR/RID, IMDG, IATA-DGR:
inte tillämpligt

14.2 Officiell transportbenämning

ADR/RID, IMDG, IATA-DGR:
Bortfaller

14.3 Faroklass för transport

ADR/RID, IMDG, IATA-DGR:
inte tillämpligt

Coffee Queen rengöringspulver för espressomaskiner

Materialnr. 0056

Sidan:

7 av 7

14.4 Förpackningsgrupp

ADR/RID, IMDG, IATA-DGR:

inte tillämpligt

14.5 Miljöfaror

Marine pollutant:

nej

14.6 Särskilda skyddsåtgärder

Inget farligt gods enligt dessa transportföreskrifter.

14.7 Bulktransport enligt bilaga II till MARPOL 73/78 och IBC-koden

Inga data tillgängliga

AVSNITT 15: Gällande föreskrifter

15.1 Föreskrifter/lagstiftning om ämnet eller blandningen när det gäller säkerhet, hälsa och miljö

Nationella föreskrifter - Sverige

Inga data tillgängliga

Nationella föreskrifter - Storbritannien

Hazchemkod:

-

15.2 Kemikaliesäkerhetsbedömning

För denna blandning erfordras inte någon säkerhetsbedömning

AVSNITT 16: Annan information

Ytterligare information

H-angivelsernas ordalydelse i avsnitt 2 och 3:

H315 = Irriterar huden.

H318 = Orsakar allvarliga ögonskador.

H319 = Orsakar allvarlig ögonirritation.

Anledning för senaste ändring:

Ändring i avsnitt 8: allmänt gränsvärde för damm

Ändring i avsnitt 11: Toxikologisk information

Första upplagan:

2003-11-13

Ansvarig för utgivning av skyddsblad

Kontaktperson: se avsnitt 1: Informationsansvarig avd.

För förkortningar och akronymer se: ECHA:s vägledning om informationskrav och kemisk säkerhetsbedömning, kapitel R.20 (Tabell över termer och förkortningar).

Uppgifterna i detta datablad är sammanställda efter våra bästa kunskaper och motsvarar kända fakta vid datum för omarbetning. De garanterar dock inte bestämda egenskapers innehåll i rättsligt sammanhang.